

23. CERCLE STRATÉGIQUE FRANCO-ALLEMAND 23. DEUTSCH-FRANZÖSISCHE STRATEGIEGESPRÄCHE

Berlin, 6. und 7. April 2011

Friedrich-Ebert-Stiftung, Hiroshimastr. 17, 10785 Berlin

Programm / Programmes

Mittwoch, 6. April 2011

14.35 Uhr
Ankunft der französischen Teilnehmer
Transfer zur FES

16.00 Uhr

BEGRÜSSUNG

Peter Struck, Vorsitzender der Friedrich-Ebert-Stiftung, Bundesminister der Verteidigung a.D.

16.15 Uhr

AFGHANISTAN UND DIE PERSPEKTIVE EINES RÜCKZUGS 2014

Gernot Erler, MdB, stellvertretender Vorsitzender der SPD-Bundestagsfraktion
Josselin de Rohan, Senator, Vorsitzender des Ausschusses für Auswärtiges, Verteidigung und Streitkräfte des Senats

Diskussion

Moderation: **Jean-Pierre Maulny**, stellvertretender Leiter des IRIS

18.00 Uhr

DIE EUROPÄISCHE VERTEIDIGUNGS- KOOPERATION IN ZEITEN WIRTSCHAFTLICHER KRISE

Hans-Peter Bartels, MdB, Deutscher Bundestag
Philippe Vitel, Abgeordneter, Vize-Präsident des Ausschusses für Verteidigung und Streitkräfte der Assemblée nationale

Diskussion

Moderation: **Christos Katsioulis**, Arbeitsbereich Außen- und Sicherheitspolitik, FES Berlin

Mercredi 6 avril 2011

14h35
Arrivée des participants français (AF 2034)
Transfert à la FES

16h00

MOTS DE BIENVENUE

Peter Struck, Président de la Fondation Friedrich-Ebert, ancien ministre de la Défense

16h15

L'AFGHANISTAN ET LA PERSPECTIVE DU RETRAIT DE 2014

Gernot Erler, Député, Président adjoint du groupe parlementaire du SPD au Bundestag
Josselin de Rohan, Sénateur, Président de la commission des Affaires étrangères, de la Défense et des forces armées du Sénat

Débat

Modérateur: **Jean-Pierre Maulny**, directeur adjoint de l'IRIS

18h00

LA POLITIQUE EUROPEENNE DE DEFENSE EN PERIODE DE CRISE ECONOMIQUE

Hans-Peter Bartels, Député, Deutscher Bundestag
Philippe Vitel, Député, Vice-président de la commission de la Défense nationale et des Forces armées de l'Assemblée nationale

Débat

Modérateur: **Christos Katsioulis**, Affaires étrangères et politique de sécurité, FES Berlin

20.00 Uhr
Abendessen im Restaurant Habel
Weinkultur, Luisenstr. 19, 10117 Berlin

Donnerstag, 7. April 2011

9.00 Uhr

DIE EREIGNISSE IN DER ARABISCHEN WELT UND IHRE KONSEQUENZEN FÜR DIE INTERNATIONALE POLITIK

Ursachen und Perspektiven der Revolutionen in der arabischen Welt

Henner Fürtig, Direktor, GIGA Institut für Nahost-Studien

Didier Billion, Experte für den Mittleren Osten, Chefredakteur der Revue Internationale et stratégique des IRIS

Diskussion

Moderation: **Franz Borkenhagen**, ehemaliger Leiter Planungsstab im Bundesministerium der Verteidigung

Die Umsturzwellen in der arabischen Welt : Konsequenzen und Rolle der Europäischen Union

Günter Gloser, MdB, Staatsminister im Auswärtigen Amt a.D.

Alain Richard, Verteidigungsminister a.D., stellvertretender Vorsitzender der SPE

Diskussion

Moderation: **Didier Billion**, IRIS

13.15 Uhr
Mittagsbuffet in der FES

14.15 Uhr
Abfahrt zum Flughafen

15.55 Uhr
Abflug nach Paris (AF 2035)

20h00
Dîner au restaurant Habel Weinkultur,
Luisenstr. 19, 10117 Berlin

Jeudi 7 avril 2011

9h00

LES BOULEVERSEMENTS DANS LA RÉGION ARABE ET LEURS CONSÉQUENCES POUR LES RELATIONS INTERNATIONALES

Origine et perspectives des révolutions dans le monde arabe

Henner Fürtig, Directeur, GIGA Institute of Middle East Studies

Didier Billion, Spécialiste du Moyen-Orient, Rédacteur en chef de la Revue Internationale et stratégique de l'IRIS

Débat

Modérateur : **Franz Borkenhagen**, ancien directeur du Centre d'analyse et de prévision du ministère de la Défense

Bouleversements dans le monde arabe : conséquences et rôle de l'Union européenne

Günter Gloser, Député, ancien ministre délégué chargé des Affaires européennes

Alain Richard, Ancien ministre de la Défense, Vice-président du PSE

Débat

Modérateur: **Didier Billion**, IRIS

13h15
Déjeuner à la FES

14h15
Départ pour l'aéroport

15h55
Départ pour Paris (AF 2035)